Munduaren gailurrean

1953ko maiatzaren 29an, goizeko hamaikean, bi gizon heldu ziren, lehen aldiz, Everest tontorrera. Himalayako mendietan, bere 8.848 metrokin munduko gailurrik altuena. Eta, hil honen 14an arratsaldeko hiruterdietan euskaldun batek zapaldu du munduaren gailur hori.

Hogetazazpi urteko bitarte hortan zenbait espediziotako mendizaleek benderatu zuten gailurra, baina beste askok ezin izan zuten. Orain euskaldun mendizale taldeak egin duenak erakusten digu kirol honen heldutasuna Euskal Herrian. Lorpen ausart honegatik bijoaz gure zorionik kartsuenak taldea osatu duten J.I. Lorente, A. Rosen, L.M. Saez de Olazagutia, F. Uriarte, R. Gallardo, E. Hernando, X. Erro, J.R. Arrue, E. de Pablos, J. Urbieta, X. Garayoa eta gailurra hartzera heldu zen M. Zabaletarentzat. Zuek burutu bai duzute gure artean aintzinatik genkarren gogoa.

Munduko gailurrik gorenaren izen jatorra Xomoluñma da. Munduaren Ama Jainkoa esan nahi omen du. Baina inglesek lehen neurketak egin zituztenean, orduko geografoen koronelaren deitura jarri zioten izentzat: Everest (sir George Everest-ena). Izen jator polit hura galtzea penagarria bada ere, geroztik mundurik gehienean Everest bezala ezagutzen da.

Gizonak berez sortzetikan dakarren munduaren bazter guziak konkistatu nahian, 1909 eta 1911. urteetan Ifar eta Hego Poloak oinperatu zituenetik, mendirik altuenen gailurretara begira ipini zituen begiak. Orduko Mont Blanc igoa zen, baina beste anitz zeuden gizonak oinperatu gaberik. Everest-erako gogoak Europako lehen gerrate garaian sortu ziren, eta lehen espedizioa 1921ekoa izan zen, inglesak antolatua, H. Bury buruzagi zela eta Mallory izan zen orduko eskalatzailerik ospetsuena eta lehen ekinaldi hartan aurrengo ibili zena. Mendiaren ifarraldetik egin zituzten beren ahaleginak, eta ez ziren izan alperrikakoak. Ondorengo espedizioetarako asko ikasi zuten, bai mendia bera hobeto ezagutzen eta baita ere ekipoa hobetzen. Ondoko bi urteetan, 1922 eta 1924an, G. Bruce buruzagi zela egin zituzten berriz ere igotzeko intentoak. Hirugarrenean hil ziren Mallory eta Irvine.

1935ean, berriz hasi ziren inglesak Everest mendiaren tontorrera igo nahirik. 1936an eta 1938an ere jarraitu zuten. Bide berriak ere intentatu zituzten, baina alperrik. Eragozpenak handiak ziren.

Himalayan, garai hartan, hotza izan zuten beti etsairik handiena. Ez bakarra, noski. Haizea bera ez zen izan askoz hobeagoa, eta altura handiak berakin dituen beste gaitz asko. Esan beharra dago lehen espedizioetatik erabili zutela oxigenoa. Baina orduko bonbonak astunak ziren. Eta, gorputzak, altura haietan holako laguntzak behrrezko ditu, zeren desgastean sartzen delarik ez baitu inolazko errekuperatzerik. Gerrate ondoreneko naylon eta aluminio gogorragoez jabetzea abantaila handia izan zen. Beraz, tekniken aurrerapen horrek jarriko zien ekipo egokiagoak gertatzeko aukera: soineko akoltxatuak, aluminiozko tresneria, naylonezko sokak eta kanpaina dena, eta abar.

1950 eta 1951an, berriz ere han ziren, lehenengo Tilman glaziarrak hobeto ezagutzen eta gero igo nahirik. Orduan deskubritu zuen Eric Shipton-ek ego aldeko lepoa. Urte bete geroago, 1952an, zuizarrak intentatu zuten. Lambert gailurretik hurbil egon zen baina ez zuen igo.

Lehengo esperientziak ezaguturik eta teknika berrien aukera aprobetxaturik, 1953.urtean inglesak eratu zuten espedizio handi bat. Ezegoen amor ematerik. J. Hunt izan zen buruzagi eta aspaldiko egarria ase zuten Hillary eta Tensing-ek gailurra hartzeaz.

Literatura ugaria du Everest mendiak eta historiarik ederrenetako idatzi zuen zenbait espediziotan partaide izan den W. H. Murray-k. Mendizaletasunez euskaraz idatzia den lehen liburua A. Narbaizaren "Goi mendietan zehar" deritzana da eta laburki baina zehatz agertzen ditu, beste mendi batzuek aparte, Everest-go berriak 9 eta 10. kapituluetan. eta 11ean, 1974 Tximist izenez euskaldunak eratu zutena adieraziz.

Geroztik askok igo dute, baina beste asko gelditu dira ezinez. Euskal Herriko lehen espedizioa bera, 1974.urtean, gailurretik urbil egon zen baina igo gabe itzuli beharrean gelditu ziren. Orain, munduaren gailurra oinpean hartzeaz, Euskal Herriko mendizaleen historian ezagutzen den arrakastarik handiena lortu da. Zorionak guzioi!

Juan SAN MARTIN

El día 14 del presente mes, al alcanzar el hernaniarra Martín Zabaleta la cumbre del Everest, el montañismo vasco ha logrado el mayor éxito de su historia. Ha sido extraordinaria la proeza del equipo de 12 personas bajo la dirección del vitoriano J.I. Lorente.

Hollar el Everest con sus 8.848 metros sobre el nivel del mar, desde aquella expedición inglesa de 1921, ha sido la máxima aspiración de todo escalador del deporte de la montaña. Todo aficionado hemos seguido con interés las noticias de los sucesivos intentos, aún de las posteriores expediciones a aquella de 1953 que por primera vez coronara la cima.

Los mayores impedimientos de su ascensión, han sido el intenso frío y los fuertes vientos, ademds de la altitud que, con su falta de oxigeno, hace que una vez de alcanzados los 8.000 metros, el organismo humano entre en un progresivo desgaste físico.

Los primeros intentos y exploraciones y los avances técnicos en el material, facilitaron el triunfo de su conquista. Pero en este punto hemos de recordar que anteriormente no existía la fibra de nylon que ha permitido que la vestimenta y las cuerdas no se helaran; el progreso del aluminio y la mejoría del material férrico han sido una gran ayuda a la hora del transporte. Están, además, los avances técnicos de la escalada en hielo para superar los "sérac" de ... del glaciar.

Desde 1953 se han ... sas ascensiones, pero ... expediciones no lograron ...

Muchas veces el éxito ... suerte atmosférica en ... la expedición ha alcanzado ... des alturas. La primera ... vasca de 1974 superó ... tades y estuvo a punto de ... cima, pero los fuertes ... bajas temperaturas ... éxito y se ha tenido que ... años para emprender el ... tento, que ha sido decisivo ... triunfo para el montañismo ...

Ahorrocap Abril/232 Premios

COMPRUEBE AHORA SI HA GANADO UN PREMIO AHORROCAP.

El pasado 8 de Mayo y ante el Notario D. Mario Alfonso Calvo Alonso, se adjudicaron por sorteo los premios AHORROCAP Abril 1980, habiéndose obtenido los resultados que se indican en estas listas.

2 Premios de 250.000 ptas.

Nº Cta. Cte. 78.333

Nº Libreta 828.929

200 vales de 5.000 ptas. para la compra de libros

*Nº Cta. Cte.	205	*Nº Cta. Cte.	190.276	Nº Libreta	348.533	Nº Libreta	564.412	Nº Libreta	784.5[illegible]
*Nº Cta. Cte.	6.270	*Nº Cta. Cte.	199.297	Nº Libreta	353.399	Nº Libreta	569.689	Nº Libreta	789.1[illegible]
*Nº Cta. Cte.	12.275	*Nº Cta. Cte.	207.880	Nº Libreta	358.177	Nº Libreta	574.774	Nº Libreta	793.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	17.276	*Nº Cta. Cte.	212.796	Nº Libreta	362.668	Nº Libreta	580.475	Nº Libreta	799.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	27.768	*Nº Cta. Cte.	219.946	Nº Libreta	367.556	Nº Libreta	585.713	Nº Libreta	804.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	34.769	*Nº Cta. Cte.	225.992	Nº Libreta	372.707	Nº Libreta	590.575	Nº Libreta	810.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	43.164	*Nº Cta. Cte.	233.042	Nº Libreta	377.686	Nº Libreta	597.892	Nº Libreta	814.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	56.999	*Nº Cta. Cte.	239.528	Nº Libreta	382.481	Nº Libreta	603.294	Nº Libreta	819.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	64.453	*Nº Cta. Cte.	247.178	Nº Libreta	386.891	Nº Libreta	609.574	Nº Libreta	825.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	70.264	*Nº Cta. Cte.	254.901	Nº Libreta	391.854	Nº Libreta	613.473	Nº Libreta	833.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	78.353	*Nº Cta. Cte.	262.285	Nº Libreta	395.650	Nº Libreta	617.523	Nº Libreta	837.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	88.098	Nº Libreta	104.829	Nº Libreta	400.844	Nº Libreta	624.194	Nº Libreta	842.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	94.673	Nº Libreta	114.010	Nº Libreta	406.950	Nº Libreta	628.661	Nº Libreta	847.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	102.389	Nº Libreta	122.797	Nº Libreta	411.792	Nº Libreta	633.736	Nº Libreta	852.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	107.862	Nº Libreta	138.590	Nº Libreta	416.715	Nº Libreta	638.796	Nº Libreta	855.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	113.823	Nº Libreta	154.965	Nº Libreta	421.063	Nº Libreta	645.140	Nº Libreta	864.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	118.557	Nº Libreta	166.390	Nº Libreta	425.529	Nº Libreta	650.879	Nº Libreta	869.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	122.773	Nº Libreta	179.455	Nº Libreta	430.496	Nº Libreta	654.932	Nº Libreta	873.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	127.962	Nº Libreta	192.412	Nº Libreta	436.751	Nº Libreta	659.894	Nº Libreta	878.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	132.600	Nº Libreta	204.308	Nº Libreta	441.376	Nº Libreta	664.904	Nº Libreta	883.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	141.791	Nº Libreta	214.143	Nº Libreta	446.797	Nº Libreta	669.834	Nº Libreta	887.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	148.643	Nº Libreta	224.009	Nº Libreta	451.230	Nº Libreta	673.776	Nº Libreta	894.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	154.674	Nº Libreta	234.303	Nº Libreta	456.574	Nº Libreta	678.113	Nº Libreta	899.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	159.993	Nº Libreta	240.919	Nº Libreta	460.696	Nº Libreta	682.536	Nº Libreta	903.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	166.565	Nº Libreta	247.846	Nº Libreta	465.713	Nº Libreta	687.409	Nº Libreta	907.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	170.910	Nº Libreta	254.575	Nº Libreta	470.454	Nº Libreta	692.672	Nº Libreta	912.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	177.531	Nº Libreta	260.916	Nº Libreta	476.129	Nº Libreta	697.568	Nº Libreta	916.[illegible]
*Nº Cta. Cte.	184.635	Nº Libreta	266.778	Nº Libreta	481.951	Nº Libreta	701.941	Nº Libreta	920.[illegible]
		Nº Libreta	272.251	Nº Libreta	487.453	Nº Libreta	706.882	Nº Libreta	928.[illegible]
		Nº Libreta	277.881	Nº Libreta	492.606	Nº Libreta	711.447	Nº Libreta	932.[illegible]
		Nº Libreta	283.583	Nº Libreta	498.096	Nº Libreta	716.212	Nº Libreta	936.[illegible]
		Nº Libreta	288.958	Nº Libreta	503.211	Nº Libreta	720.313	Nº Libreta	940.[illegible]
		Nº Libreta	293.659	Nº Libreta	508.692	Nº Libreta	725.358	Nº Libreta	944.[illegible]
		Nº Libreta	297.019	Nº Libreta	514.140	Nº Libreta	729.898	Nº Libreta	948.[illegible]
		Nº Libreta	302.418	Nº Libreta	519.174	Nº Libreta	736.538	Nº Libreta	954.[illegible]
		Nº Libreta	308.007	Nº Libreta	524.014	Nº Libreta	741.294	Nº Libreta	958.[illegible]
		Nº Libreta	312.798	Nº Libreta	528.560	Nº Libreta	746.044	Nº Libreta	962.[illegible]
		Nº Libreta	317.511	Nº Libreta	533.572	Nº Libreta	750.602	Nº Libreta	966.[illegible]
		Nº Libreta	322.221	Nº Libreta	538.284	Nº Libreta	754.989	Nº Libreta	969.[illegible]
		Nº Libreta	328.039	Nº Libreta	542.856	Nº Libreta	760.341	Nº Libreta	972.[illegible]
		Nº Libreta	332.943	Nº Libreta	548.540	Nº Libreta	765.945	Nº Libreta	974.[illegible]
		Nº Libreta	337.976	Nº Libreta	553.864	Nº Libreta	771.321	Nº Libreta	975.[illegible]
		Nº Libreta	343.532	Nº Libreta	558.680	Nº Libreta	779.137	Nº Libreta	975.[illegible]
								Nº Libreta	[illegible]

* Cuentas corrientes de Abono de Sueldos y Pensiones.

Premios para Abono de Sueldos

Un Premio de 50.000 ptas.
Nº Cta. Cte. 236.842

4 Premios de 25.000 ptas.
Nº Cta. Cte. 6.477
Nº Cta. Cte. 152.548
Nº Cta. Cte. 197.229
Nº Cta. Cte. 221.033

10 Premios de 10.000 ptas.
Nº Cta. Cte. 7.802
Nº Cta. Cte. 43.312
Nº Cta. Cte. 118.727
Nº Cta. Cte. 168.203
Nº Cta. Cte. 211.209
Nº Cta. Cte. 224.964
Nº Cta. Cte. 236.485
Nº Cta. Cte. 246.360
Nº Cta. Cte. 259.396
Nº Libreta 500.771

El importe del premio no podrá ser superior al saldo que presente la Cuenta o Libreta premiada al 30 de abril de 1980.

Premios para Abono de Pensiones

Un Premio de 50.000 ptas.
Nº Libreta 953.427

4 Premios de 25.000 ptas.
Nº Libreta 599.192
Nº Libreta 673.395
Nº Libreta 775.764
Nº Libreta 951.294

10 Premios de 10.000 ptas.
Nº Cta. Cte. 42.700
Nº Cta. Cte. 48.810
Nº Cta. Cte. 68.212
Nº Libreta 134.127
Nº Libreta 234.448
Nº Libreta 335.892
Nº Libreta 531.665
Nº Libreta 844.118
Nº Libreta 915.131
Nº Libreta 959.958

El importe del premio no podrá ser superior al saldo que presente la Cuenta o Libreta premiada al 30 de abril de 1980.

AHORROCAP 80

CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE GUIPUZCOA
GIPUZKOAKO AURREZKI KUTXA PROBINTZIALA